

EXTRAORDINARY

भाग II—खंड 3—उप-खंड (i)
PART II—Section 3—Sub-section (i)
प्राधिकार से प्रकाशित
PUBLISHED BY AUTHORITY

सं. 582]

नई दिल्ली, मंगलवार, अक्तूबर 19, 2010/आश्विन 27, 1932

No. 5821

NEW DELHI, TUESDAY, OCTOBER 19, 2010/ASVINA 27, 1932

वित्त मंत्रालय

(राजस्व विभाग)

अधिसचना

नई दिल्ली, 19 अक्तूबर, 2010

सं. 33/2010-केन्द्रीय उत्पाद शुल्क

सा.का.नि. 845(अ).—केन्द्रीय सरकार, केन्द्रीय उत्पाद-शुल्क अधिनियम, 1944 (1944 का 1) की धारा 5क की उप-धारा (1) के साथ पठित, वित्त अधिनियम, 1998 (1998 का 21) की धारा 111 की उप-धारा (3), वित्त अधिनियम, 1999 (1999 का 27) की धारा 133 की उप-धारा (3), वित्त अधिनियम, 2002 (2002 का 20) की धारा 147 की उप-धारा (3) द्वारा प्रदत्त शिक्तयों का प्रयोग करते हुए, यह समाधान हो जाने पर कि लोकहित में ऐसा करना आवश्यक है, केन्द्रीय उत्पाद शुल्क टैरिफ अधिनियम, 1985 (1986 का 5) की अनुसूची के अन्तर्गत आने वाले सभी माल (इसमें इसके पश्चात इसे उक्त माल भी कहा गया है) पर जब वह संयुक्त राष्ट्र या इंटरनेशनल संस्था के अधिकारिक उपयोग के लिए हो, छट देती है—

- (i) वित्त (सं. 2) 1998 की धारा 111 और वित्त अधिनियम, 1999 की धारा 133 के अंतर्गत कराधेय अतिरिक्त उत्पाद शल्क: और
- (ii) वित्त अधिनियम, 2002 की धारा 147 के अंतर्गत कराधेय विशेष अतिरिक्त उत्पाद शुल्क :

बशर्ते विनिर्माता माल को हटाने से पहले केन्द्रीय उत्पाद सहायक आयुक्त, या उप आयुक्त, यथास्थिति, को यह प्रमाणपत्र प्रस्तुत करें कि यह माल संयुक्त राष्ट्र या इंटरनेशनल संस्था के उक्त उपयोग के लिए है;

> "स्पष्टीकरण:—इस अधिसूचना के प्रयोजन के लिए, "इंटरनेशनल संस्था" का अर्थ है जिसे संयुक्त राष्ट्र (विशेषाधिकारों और उन्मुक्ति) अधिनियम, 1947 (1947 का 46) की धारा 3 के अंतर्गत केन्द्रीय सरकार द्वारा इंटरनेशनल संस्था घोषित

किया गया हो और जिस पर उक्त अधिनियम की अनुसूची के प्रावधान लागू होंगे ।

> [फा. सं. 354/74/1995-टीआरयू (पार्ट. 4)] के. एस. वि. वि. प्रसाद, अवर सचिव

MINISTRY OF FINANCE (Department of Revenue) NOTIFICATION

New Delhi, the 19th October, 2010

No. 33/2010-Central Excise

G.S. R. 845(E).— In exercise of the powers conferred by sub-section (1) of section 5A of the Central Excise Act, 1944 (1 of 1944) read with sub-section (3) of section 111 of Finance (No.2) Act, 1998 (21 of 1998), sub-section (3) of section 133 of Finance Act, 1999 (27 of 1999) and sub-section (3) of section 147 of Finance Act, 2002 (20 of 2002), the Central Government, being satisfied that it is necessary in the public interest so to do, hereby exempts all goods falling under the Schedule to the Central Excise Tariff Act, 1985 (5 of 1986) (hereinafter referred to as the said goods) when supplied to the United Nations or an international organisation for their official use, from the whole of—

- (i) the additional duty of the excise leviable thereon under section 111 of Finance (No. 2) Act, 1998 and section 133 of Finance Act, 1999; and
- (ii) the special additional excise duty leviable thereon under section 147 of Finance Act, 2002:

Provided that before removal of the said goods, the manufacturer produces before the Assistant Commissioner of Central Excise or Deputy Commissioner of Central Excise, as the case may be having jurisdiction over his factory a certificate from the United Nations or the international

4082 GI/2010

organisation that the said goods are intended for such use:

Explanation.—For the purposes of this notification "international organisation" means an international organisation to which the Central Government has declared, in pursuance of section 3 of the United Nations (Privileges and Immunities) Act, 1947 (46 of 1947), that the provisions of the Schedule to the said Act shall apply.

[F. No. 354/74/1995-TRU(Pt. 4)]K. S. V. V. PRASAD, Under Secy.

अधिसूचना

नई दिल्ली, 19 अक्तूबर, 2010

सं. 110/2010-सीमा-शुल्क

सा.का.नि. 846(अ).—केन्द्रीय सरकार, सीमा-शुल्क टैरिफ अधिनयम, 1975 (1975 का 51) की 9क की उप-धारा (1) के साथ पठित उप-धारा (5) और सीमा-शुल्क टैरिफ (पाटित वस्तुओं की पहचान, उस पर प्रतिपाटित शुल्क का निर्धारण और संग्रहण तथा क्षिति का अवधारण) नियम, 1995 के नियम 18 और 20 द्वारा प्रदत्त शिक्तयों का प्रयोग करते हुए, और भारत के राजपत्र असाधारण, भाग I, खंड 1, तारीख 23 अगस्त, 2010 में प्रकाशित अभिहित प्राधिकारी के जांच परिणाम अधिसूचना सं. 14/03/2005-डीजीएडी, तारीख 20 अगस्त, 2010 के आधार पर भारत सरकार के वित्त मंत्रालय (राजस्व विभाग) की अधिसूचना सं. 15/2007-सीमाशुल्क, तारीख 20 फरवरी, 2007, जो भारत के राजपत्र, असाधारण, भाग II, खंड 3, उप-खंड (i) में सा.का.नि. 94(अ) तारीख 20 फरवरी, 2007 को प्रकाशित हुई थी, में निम्नलिखित और संशोधन करती है, यथा :—

उक्त अधिसूचना में, सारणी । में,—

- (i) क्रम सं. 8 में, स्तंभ (7) और स्तंभ (8) की मौजूदा प्रविष्टि के स्थान पर, प्रविष्टि "मै. वूंगजिन कैमिकल्स कं. लि." प्रतिस्थापित की जाएगी;
- (ii) क्रम सं. 9 में, स्तंभ (7) की मौजूदा प्रविष्टि के स्थान पर, प्रविष्टि "मै. वूंगजिन कैमिकल्स कं. लि." प्रतिस्थापित की जाएगी;
- (iii) क्रम सं. 14 में, स्तंभ (7) और स्तंभ (8) की मौजूदा प्रविष्टि के स्थान पर, प्रविष्टि "मैं. रेक्रान (मलेशिया एसडीएन बीएचडी." प्रतिस्थापित की जाएगी;
- (iv) क्रम सं. 15 में, स्तंभ (7) की मौजूदा प्रविष्टि के स्थान पर, प्रविष्टि "मै. रेक्रान (मलेशिया एसडीएन बीएचडी." प्रतिस्थापित की जाएगी।

[फा. सं. 354/80/2006-टीआरयू]

प्रशान्त कुमार, अवर सचिव

टिप्पण: मूल अधिसूचना सं. 15/2007-सीमा-शुल्क, तारीख 20 फरवरी, 2007, भारत के राजपत्र, असाधारण, भाग II, खंड 3, उप-खंड (i) सा.का.नि. 94(अ) तारीख 20 फरवरी, 2007 द्वारा प्रकाशित की गई थी और उसमें अंतिम संशोधन, भारत के राजपत्र, असाधारण, भाग II, खंड 3, उप-खंड (i) सा.का. नि. 745(अ) तारीख 22 अक्तूबर, 2008 द्वारा प्रकाशित अधिसूचना सं. 111/2008-सीमाशुल्क, 22 अक्तूबर, 2008 के द्वारा की गई थी।

NOTIFICATION

New Delhi, the 19th October, 2010

No. 110/2010-Customs

G.S.R. 846(E).—In exercise of the powers conferred by sub-section (1) read sub-section (5) of section 9A of the Customs Tariff Act, 1975 (51 of 1975) and rules 18 and 20 of the Customs Tariff (Identification, Assessment and Collection of Anti-dumping Duty on Dumped Articles and for Determination of Injury) Rules, 1995, and on the basis of findings of the designated authority vide notification No. 14/03/2005-DGAD, dated 20th August, 2010 published in the Gazette of India, Extraordinary, Part I, Section I, dated 23rd August, 2010, the Central Government, hereby makes the following further amendment in the notification of the Government of India in the Ministry of Finance (Department of Revenue), No. 15/2007-Customs, dated the 20th February, 2007 published in the Gazette of India, Extraordinary, Part II, Section 3, Sub-section (i) vide number G.S.R. 94 (E), dated the 20th Feburary, 2007, namely:—

In the said notification, in the Table I,—

- (i) in S. No. 8, for the existing entries in column 7 and column 8 the entries "M/s Woongjin Chemicals Co. Ltd." shall be substituted:
- (ii) in S. No. 9, for the existing entries in column 7 the entries "M/s Woongjin Chemicals Co. Ltd." shall be substituted;
- (iii) in S. No. 14, for the existing entries in column 7 and column 8, the entries "M/s Recron (Malaysia) Sdn Bhd" shall be substituted;
- (iv) in S. No. 15, for the existing entries in column 7, the entries "M/s Recron (Malaysia) Sdn Bhd" shall be substituted.

[F. No. 354/80/2006-TRU]

PRASHANT KUMAR, Under Secy.

Note: The principal notification No. 15/2007-Customs dated the 20th Feburary, 2007, was published in the Gazette of India, Extraordinary, Part II, Section 3, Sub-section (i) vide number G.S.R. 94(E), dated the 20th February, 2007 and last amended by notification No. 111/2008- Customs, dated the 22nd October, 2008, which was published in the Gazette of India, Extraordinary, Part II, Section 3, Subsection (i) vide number G.S.R. 745(E), dated the 22nd October, 2008.